

崔秀汉 编著

朝鮮

조선의적통醫
조선의적통醫
籍通考

中国中医药出版社

朝鲜医籍通考

崔秀汉 编著

中国中医药出版社

(京)新登字025号

中国中医药出版社出版

发行者：中国中医药出版社

(北京市朝阳区东兴路七号)

电话：4151553 邮码：100027)

印刷者：昌平印刷厂印刷

经销者：新华书店总店北京发行所

开 本：787×1092毫米 32开

字 数：238千字

印 张：10.625

版 次：1996年1月第1版

印 次：1996年1月第1次印刷

册 数：1—500

书 号：ISBN7-80089-248-4/R·249

定 价：20.00元

序

中医古籍，浩如烟海，由于年代久远，确切数字，尚待考证，估计约近万种之巨；而研究医籍著录之作，历代较鲜。据考，宋绍兴间《秘书省四库阙书目》中载有《医经目录》和《大宋本草》二书，是为医籍著录之始，惜已失传。还有一本明·李濂撰《李嵩诸医书目》，也不传世。我们现在见到最早的、只有篇幅较少的明·殷仲春撰《医藏书目》一书了。

清以后的医籍著录书，失传的有王宏翰撰《古今医籍考》、余鸿叶撰《医林书目》、邹澍撰《医经书目》三书；现存者有曹禾撰《医学读书志》和《四库全书总目提要》，这两种书，均收书不多，是其遗憾，但很有参考价值。还有曹炳章撰《中国医学大成总目提要》，每书介绍提要；丁福保撰《四部总目医药编》为各医学藏书资料汇集而成；日·丹波元胤撰《医籍考》系辑集有关医籍序、跋、评论之作；日·冈西为人撰《宋以前医籍考》着重宋代以前医籍的考证。

以上这些著述，都是我们医籍著录工作中的主要参考文献。

中国医籍，早于五世纪传入朝鲜。五、六世纪朝鲜的印刷、造纸已很发达，这就促进了朝鲜医籍的广泛流传。在朝鲜现存中国医籍中，极为丰富，除藏有我国历代医药著作外，还有传记、杂说。《道藏》书中有关医学内容，其中不少医籍在我国已经失传。老友崔秀汉先生，从事医学教育数十

年，在工作之暇，立志于医籍著录工作，积累了大量朝鲜医籍资料，加以整理，钩其元，提其要，介绍朝鲜医籍情况，而成本书，这在继承、整理医籍和加强中朝文化交流中，作出应有的贡献。

从事著录工作是很艰难的。

1982年拙著《三百种医籍录》出版，在此书的基础上，经过增订，1985年《中国医籍志》出版，从内容而言，以本人愚钝，只算作医籍著录中充数之作。但在数年中编撰过程中，深悉个中的难度，诸如文献大量流览、资料斟酌取舍，介绍语焉中肯，等等，都非轻而易举的事。崔先生年事已高，仅仅数载的时间，编出数十万言的著述，其毅力之坚韧，可想而知。如此难能可贵者，更增人们敬佩之情。

《朝鲜医籍考》付梓在即，友人们令我说几句话，自知个人学荒，很难概其全貌，实难如命从之；但另一方面，《朝鲜医籍考》之书成问世，乃中朝文化交流之盛举，就此，则不能却之，兹遵嘱，写了一些，姑为之序。

贾维诚

1994年6月古稀老人于北京半席斋

為中朝兩國人民友誼
譜寫的新篇章

祝賀崔秀漢教授撰著《朝鮮
書籍通考》一書問世

田景福

九三年夏

序

朝鲜医学的发展，与中国医学有着密切的关系。中国医药学悠久的历史积累了极其丰富的著作，中朝医学书籍之交流，在其密切关系中占着重要的地位。

中朝之文化交流，最早可追及《史记·微子世家》所记“武王封箕子于朝鲜”的故事。《汉书》称箕子在朝鲜：“教其民以礼仪、田蚕、织作”。秦汉时期，两国在经济、文化方面的交往得到发展，公元514年，梁武帝应百济之请派博士、医工前往，这是朝鲜学习中国医学的较早记述。朝鲜半岛北联中国大陆，半岛东与日本隔海相望，西与中国隔海为临，为中日医学交流之初的桥梁地位。中朝、朝日、中日之间医学交流在晋唐间已进入昌盛时期，朝鲜邀请中国医生赴朝医疗、日本聘请朝鲜医生到日治病，在晋唐以来每有论述，其中不乏医药著作之交流与传播。

唐宋前后，朝鲜及日本医学学家为了丰富自己的医疗经验与学术地位，每以能到中国考察学习为最高要求。据考，中、朝、日医学交流史上的代表人物吴人知聪，本系吴王照渊之孙，曾寄居朝鲜，在日本出兵高丽时，于公元562年随日人移居日本，带去中国医药学著作《明堂经》等164卷。另一位重要人物，日本药师惠日，公元608年前后，先后两次到中国学习医学，共达20余年，回国后为发展日本医学作出了贡献。而药师惠日正是应日本雄略天皇诏请的百济良德来药师（后定居日本）的五世孙。同时，由朝鲜传入日本的“韩医

方”，据日本学者大塚敬节考证，实属经朝鲜传入日本的中国医学。

隋唐时期，中国医学已举办了相当完善的医药院校——太医署，专门培养医学人才。此项先进的医学教育制度迅即为朝鲜（公元693年）、日本（公元701年）所全面引进，使中国医学在朝、日得到全面发展。此后，千余年来的中、朝、日在医学文化领域几乎是一脉相承，虽然各有所长，但其基本理论与医疗技术在本质上似无根本的差异。

中朝医学交流的千余年历史，医学家互访互学、药材互易、医学著作相互传播，其交流十分频繁。在这些交往中，尤以医书之交换流传为比较突出，不但有数百种中国医学家的著作相继传到朝鲜，而且得到朝鲜一致多次的刊刻或抄写，以广为流传。不但朝鲜医学家有自己研究中国医学的数以百计的著作刊印，而且大多为中国医学家所珍视和收藏学习，成为中朝医学交流史上的光辉篇章。崔秀汉教授多年来研究中朝医学交流史，考察中国、朝鲜医籍的相互影响，颇多心得体会。他用了近十年的时间，对朝鲜人的医著及朝鲜人翻刻的中国医著作了比较全面的调查研究，对版次源流，相互引用关系，作者生平简历，书目提要等，进行了比较深入的论述和评介。其内容丰富多彩，结论明确可据，对于深入研究朝鲜医学源流、发展，中朝医学关系，中、朝、日医药文化交流史，是一部难得的参考佳作。

先生大作既竣，出于对朋友的信任，将书稿送京要我评阅，我拜读后深为其考证之凿、涉猎之广而钦佩。该书之出版是先生对中、朝、日乃至其他国家学术界的一个奉献，无疑为中、朝、日医学友好交流再架金桥。为科学史、医学史、文化史与国际学术交流之研究提供更富有价值的参考。

我对崔教授的此项研究虽然十分赞赏，但自己毕竟对此领域还很陌生，教授约我写序，激起我矛盾心情，考虑再三，只好不顾学识之浅陋，在欣然与斗胆的心情下命笔，如有不妥之处，还请崔教授，诸多同行和广大读者教正。

还有一点必须在此加以说明：众所周知，为了能出版这一学术专著，颇费先生之心神劳作，我也为之着急，但也无能为力。两人苦思，一致认为应争取有关领导之支持和理解，决定向国家中医管理局前副局长田景福教授汇报，当即得到很明确的支持和鼓励，并允为中国中医药出版社推荐。田局长的一番话，给崔教授和我以极大的支持，使长时间笼罩在我们脑海的愁云一下子烟消云散，我对国家中医管理局，特别中国中医药出版社重视学术和社会效益，支持专著的出版表示深切的感谢。

李经纬

1992. 10. 1. 北京

凡 例

本书第一部分为朝鲜古医书，是指历代朝鲜医药学者，在长期的实践中积累下来的民族医药学遗产，为本书的核心部分。第二部分，朝鲜版中医书，是指中国医书传入朝鲜后翻刻为朝鲜本。中朝两国接壤和友好往来，是中国医书传入朝鲜的有利条件。从文献记载来看，中国的主要医书较早传入朝鲜，而且朝鲜医药学者，为了及时吸取中国医药学的经验和成就，进行了大量的翻刻工作。由于中国、朝鲜、日本，在当时通用汉字，于是朝鲜半岛也就成了中日医药交流的桥梁。所以朝鲜版中医书在朝鲜医药学发展的历史当中发挥了重要作用。第三部分为中国版朝鲜古医书。第四部分为日本版朝鲜古医书。第五部分为朝鲜的法医学、兽医学等相关医药学书。因其有独特之处，与医药学的发展关系密切，故将其列为本书的一部分。后附参考书目。

1. 本书所列朝鲜古医书年代，上自朝鲜三国时代始，下至朝鲜朝末为止。共列朝鲜古医书111种。其顺序是按成书年代排列。

2. 本书所列朝鲜中医书共107种。经考证有事实依据者，其排列顺序是按医经、伤寒、本草等分类。

3. 法医、兽医及有关医药书共52种，包括朝鲜版中国古医书。

4. 本书内容取材以历史文献为依据，具体记载文献出处，并明确记载本书的存与佚。

5. 所列每一种书，于书名前冠以统一代号。

目 次

一 朝鲜古医书

三国时代	(1)
百济新集方	(1)
新罗法师方	(1)
新罗法师流观秘密要术方	(1)
新罗法师秘密方	(1)
高丽朝	(1)
济众立效方	(1)
药方(或医方)	(2)
乡药古方	(2)
御医撮要方	(3)
乡药救急方	(4)
东人经验方	(7)
三和子乡药方	(7)
乡药惠民经验方	(7)
诊脉图诀	(8)
乡药简易方	(9)
朝鲜朝	(9)
乡药济生集成方	(9)
本朝经验方	(12)
产书	(12)

乡药采取月令	(13)
乡药集成方	(14)
胎产要录	(18)
医方类聚	(19)
针灸择日編集	(24)
疮疹集	(27)
医药论	(30)
救急方	(31)
食疗纂要	(31)
新撰救急简易方	(32)
救急简易方谚解	(32)
医方要录	(35)
医门精要	(35)
神仙太乙紫金丹方	(37)
救急易解方	(38)
妊娠最要方	(40)
经验方及活人新方	(41)
颐生录	(42)
卫生方	(42)
简易辟瘟方	(43)
谚解辟瘟方	(44)
谚解疮疹方	(44)
村家救急方	(45)
分门瘟疫易解方	(46)
黄疸疰疾治疗方	(48)
疸疰易解方	(48)
黄疸疰方	(48)

治肿秘方	(49)
救急良方	(50)
治肿指南	(51)
郑北窗方	(52)
医林撮要 (13 卷)	(52)
医林撮要 (8 卷本)	(55)
治疱易验、治疱方	(55)
针灸要诀	(56)
医学辨证指南	(58)
谚解痘疮集要	(59)
谚解胎产集要	(60)
谚解救急方	(61)
谚解产书	(62)
东医宝鉴	(63)
纂图方论脉诀集成	(82)
新纂辟瘟方	(82)
辟瘟神方	(84)
二养编	(86)
寿养丛书类辑	(87)
痘疮经验方	(88)
针灸经验方。附针灸经验方谚解	(89)
四医经验方一	(93)
辟瘟新方	(94)
经验方汇编	(95)
舟村新方	(95)
白光珰知事公遗事附经验方	(97)
丹谷经验方抄	(97)

目科一览	(98)
医门宝鉴	(99)
草窗诀	(102)
麟西闻见录	(104)
及幼方	(104)
壬申疹疫方	(106)
麻疹奇方	(107)
幼幼一心	(108)
朴尚敦疹疫方	(109)
麻疹篇	(109)
广济秘笈	(110)
谚解腊药症治方	(121)
麻疹汇成	(121)
通玄集	(123)
麻科会通	(123)
医零	(126)
寿民妙论	(127)
济众新编	(129)
单方新编	(132)
纓云斋方	(133)
麻方统汇	(133)
红疹新方	(135)
疡医微	(135)
时种通编	(137)
若山好古肿方撮要	(140)
解惑辨疑	(140)
龙山疗痘编	(140)

医鉴删定要诀	(141)
医学针线	(142)
附方便览	(142)
医药鉴	(144)
医鉴重磨	(144)
钝蒙集	(147)
医宗损益	(148)
(黄氏) 药性歌	(153)
医方活套	(153)
经验痘方	(155)
方药合编	(155)
牛痘新说	(157)
济婴新编	(159)
东医寿世保元	(161)
小儿医方	(162)
济婴新论	(163)
保幼新编	(164)
黄帝素问节要	(165)
医方撮要	(165)
春鉴录	(167)

二 朝鲜版中医书

医经	(169)
灵枢经	(169)
黄帝素问	(170)
新刊注释素问玄机原病式	(172)
黄帝八十一难经	(172)

勿听子俗解八十一难经	(173)
伤寒	(173)
伤寒论	(173)
伤寒类要	(174)
伤寒类书	(174)
伤寒活人指掌图	(175)
伤寒赋	(175)
藏象	(176)
张仲景五藏论	(176)
五藏图	(176)
病源	(176)
小儿巢氏病源	(176)
诊法	(177)
脉经	(177)
纂图方论脉诀集成	(177)
新刊通真子补注王叔和脉诀	(180)
脉诀	(181)
仁斋直指方论医脉真经	(181)
脉诀理玄秘要	(182)
诊脉要诀	(183)
诊脉须知	(183)
脉语	(184)
本草	(184)
神农本草图	(184)
本草衍义	(184)
经史证类大观本草	(185)
重修政和经史证类备用本草	(187)

（绍兴校定）经史证类备急本草	（188）
汤液本草	（189）
本草发挥	（189）
食品集	（189）
食物本草	（190）
东垣珍珠囊	（190）
东垣处方用药指掌珍珠囊	（190）
陈郎中药名诗	（191）
本草括要	（191）
运气	（192）
素问入式运气论奥	（192）
养生	（193）
寿亲养老书	（193）
寿亲养老新书	（194）
三元参赞延寿书	（194）
山居四要	（195）
养生大要	（195）
针灸	（196）
补注铜人经	（196）
资生经	（199）
十四经发挥	（200）
针灸集书	（200）
神应经	（200）
铜人针灸图	（202）
方书	（203）
肘后方	（203）
广济方	（204）